

B. E. B. Kollmann - 234V

Secretaria da Agricultura

Directoria de Terras, Colonisação e Imigração



[Large handwritten flourish]

Adm. Febrer

6/4/21

A Hospedaria Para

24/7/21

Para

Anno: 1921

Data 26 de Março de 1921

30
17

" JORGE TIBIRIÇA".

Interessado *Felix Kohout*

Assumpto *Pedindo restituição da importância que despendeu com o seu transporte e o da sua familia de Trieste á Santos.*



(1921)

Luras



H/3

Amaldob Bastu

S. Paulo

Adm. Dist. do Trabalho

Exmo. Sr. Dr. Secretario da Agricultura, Commercio e Obras Publicas

J

DIRECTORIA GERAL
Gabinete do Official Maior

ABR 1 1921

Data de entrada do papel

São Paulo.

SECRETARIA DE AGRICULTURA, COMMERCIO E OBRAS PUBLICAS

OFFICIAL MAIOR

Felix Kohoït e sua mulher Francesca Fanny, abaixo assignado, vêm respeitosa-mente solicitar de V. Excia. as restituições das suas passagens do porto de Trieste á Santos, chegados no vapor "Columbia" em 22 de junho de 1920.

Os mesmos, vieram a chamados e estão trabalhando em Corumbatahy, "Nucleo Jorge Tibiriçá," secção "S. Anna" no lote n.º 4 de seu amigo Oscar Risé.

P. deferimento



Kohoït Felix e Fanny.



Corumbatahy (Secção "S. Anna"), 26 de Março 1921.

DIRECTORIA GERAL
EXEMPTE

ABR 2 1921

REGISTRADO

Prot. N.º

309

SECRETARIA DA AGRICULTURA
Secção de Expostos

ABR 2 1921

N.º 04054

DIRECTORIA GERAL

4.50) 11-03-21 J. 154

my
Crown



241

21204

79/80
24 Seiten enthaltend.

Nr. 21104



Im Namen der
Republik Deutschösterreich.

REISEPASS

Herrn

für

Charakter
Beschäftigung)

wohnhaft zu

im Bezirke

Land

zuständig: Wien

Felix Rohrent

Handelshausmann

Wien

VII. Bezirk, 8

N. Öst.



Personbeschreibung des Inhabers.

Geburtsjahr, -monat u. -tag: 16. V. 1896

Geburtsort: Wien

Statur: groß

Gesicht: oval

Haare: dunkelbraun

Augen: braun

Mund: normal

Nase: normal

Besondere Kennzeichen: keine

Eigenhändige Unterschrift des Inhabers:

Karl ...

Dieser reiset

nach

Italien Brasilien
u. zurück Zweck:
Auswanderung.

Dieser Paß ist gültig:

Sechis: 6 Monate

RUSSEPASS

REISEPASS

Angefordert von der Polizei-Direktion in ~~1920~~

an 21. März 1920 Frankfurt
J. u. Namen der n. ö. Landesregierung
Der Polizeipräsident.



M.
[Handwritten signature]

Gefahren!
Wien, am 11 April 1920.

J. A. *[Handwritten signature]*



Die Echtheit der vorstehenden Unterschrift
und des Amtsiegels wird hiemit bestätigt.

Wien, am 12. IV 1920 1920

Dem Staatsamte für Inneres.



[Handwritten signature]

Visto neste Consulado da Republica
dos Estados Unidos do Brazil.

22/4/20

em Vienna aos 12. de abril de 1920



GERENTE DO CONSULADO.

Antônio de Faria
Antônio de Faria

8

MISSIONE POLITICA ITALIANA

6149 di pere (Lui 10 suo)

autorizza il passaggio

Torvisio

per recarsi

Trieste transito p. *Brasi*

Durata della validità giorni

15

VIENNA, il 19 aprile, 1920

IL MINISTRO PLENIPOTENZIARIO



Famian
Staatspolizeilich.
Grenzkontrollstelle

Kontrolliert *Ausreise*
Einreise

Villach, am 22/4/20

Okon

372

TARVIS
 22.11.1920
[Handwritten signature]



Visitato

REISEPASS

Vaccinato



ÖSTERREICHISCH-UNGARISCHE BANK
 Börsevertraulich.
 19. APR. 1920

Wien.

aus der Deutschösterreichischen Staatsdruckerei.

Kahn + Tronitzky



240

21265

44/118

SANTOS

24 Seiten enthaltend.

Nr. 21105

44/118



Im Namen der
Republik Deutschösterreich

SANTOS
ESPONTANEO
LIVRO 28 1920
Fls.

REISEPASS

Fräulein

für

Ernestine Kohout

Charakter

Beschäftigung

Handelslehrelehrlings-
gasin

wohnhaft zu

Wien

im Bezirke

XVI. Thaliaste. 103

Land

N. Öst.

zuständig: Wien

Personbeschreibung des Inhabers.

Geburtsjahr, -monat u. -tag: 23. III. 1904

Geburtsort: Wien

Statur: mittel

Gesicht: oval

Haare: brünet

Augen: blau

Mund: normal

Nase: normal

Besondere Kennzeichen: keine

Eigenhändige Unterschrift des Inhabers:

Georg Kahant

Dieselbe reiset

nach

Italien Brasilien u.
zurück. Zweck:
Einführung.

Dieser Paß ist gültig:

Sechs / 6 / Monate

REISEPASS

REISEPASS

Angestellt von der Polizei-Direktion in Wien

31. Mann 1919 provisorisch

Im Namen der n. ö. Landesregierung
Der Polizeipräsident:



111.
Frank

Passport!
Wien, vom 11 April 1920

J. A. Dreyer



2788 b

Die Echtheit der vorstehenden Unterschrift
und des Amtseigens wird hiemit bestätigt.

Wien, am 12. 11. 1920

Dem Staatsamte für Auswärtiges.



Stummel

Visto neste Consulado da Republica
dos Estados Unidos do Brazil.

24/12/20
em Vienna aos 12. de Abril de 1920

AGENTE DO CONSULADO.



Antônio Gerold
Luiz Amarelly

2372.-

REPÚBLICA ITALIANA

N. 6148 di per / Line 10 sro)

Si autorizza il passaggio

Tarvisio

per recarsi

Trieste transito p. Bro-

Durata della validità giorni

silica

VIENNA, li 19 aprile, 1920

IL MINISTRO PLENIPOTENZIARIO



Zanussi

Staatspolizeiliche
Grenzkontrollstelle



Wankullion
Zanussi
Zanussi

Zanussi

Visitato

REISEPASS

Vaccinato



ÖSTERREICHISCH-UNGARISCHE BANK
Börsevertretung
19. APR. 1920

Wien.

Aus der Deutschösterreichischen Staatsdruckerei.

ALL' EMIGRANTE

„COSULICH“

SOCIETÀ TRIESTINA DI NAVIGAZIONE - TRIESTE

Biglietto d'imbarco TERZA CLASSE N. 49/80

col Vapore **COLUMBIA**

Stazza lorda del vapore tonn. 5493¹³

di bandiera italiana che partirà da Trieste

» netta » » » 3383⁴⁹

il 19 MAG 1920

Velocità miglia all'ora 12
(alle prove) 30

per **PORTO**
toccando di scalo i Porti di Spalato

Durata del viaggio giorni 30

NAUPOLEON ALBERTA
RIO DE JANEIRO Las Palmas

	NOME E COGNOME	Età	Cucette	Piazze e razioni
1.	<u>John</u> <u>Felix</u>	<u>24</u>	<u>1</u>	<u>1</u>
2.	<u>"</u> <u>Franco</u>	<u>16</u>	<u>1</u>	<u>1</u>
3.				
4.				
5.				
6.				
7.				
8.				
9.				
10.				
			Totale	<u>2</u> <u>2</u>

Numero del biglietto di chiamata

Nolo di passaggio L. it. 500.- per ogni posto commerciale.

Il presente biglietto dà diritto all'imbarco gratuito di 100 Kg. di bagaglio, purchè non superi il volume di mezzo metro cubo ad ogni posto commerciale. L'eccedenza bagaglio è tassata in ragione di Lit. 5 per ogni 1/2 metro cubo.

NOLO PAGATO { al Rappresentante L. 1120.-
al Vettore L. 1120.-

Totale Nolo pagato L. 2240.-

3 MAG 1920

„COSULICH“

Società Triestina di Navigazione - Trieste

Trieste, li

Ao Sr. Director do Departamento Estadual do Trabalho, para que se digne
informar.

Secção de Expediente da Directoria de Terras, 5 de Abril de 1921.

L. Costa
Director Interino.

N...96...

Felix Kohout, austriaco, agricultor, de 24 annos, sua mulher, Francisca, de 16, procedentes do porto de Trieste, vieram pelo vapor "Columbia," entraram na Hospedaria deste Departamento, em 23 de Junho de 1920 e seguiram para a fazenda "Santo Antonio," do nucleo colonial "Jorge Tibitica," na estação de Corumbatahy.

Falta attestado do Director do nucleo e o respectivo passaporte.

Não tendo o requerente em sua familia, pelo menos, tres pessoas de trabalho, maiores de 12 até 50 annos, conforme prescreve o regulamento em vigor, - parece-me que o presente requerimento poderá ser INDEFERIDO, - dispensando-se, por esse motivo, o cumprimento das formalidades acima referidas.

Departamento Estadual do Trabalho, São Paulo, 11 de Abril de 1921.

Maçello Silva

M. DIRECTOR.

Soluto a 12/4/1921

Indeferido.

L. Costa

Director int.

14.4.21

Al. Vya Estado de Jor e
que a dire inform

F

Illm: e Exm: Sr. Sr. Secretario da Agricultura,
Commercio e Obras Publicas do Estado de

São Paulo

Diz Felix Kohout que, em data de
26 de Março de 1921, requereu a V. Excia a restituição das passagens sua e de sua mulher
Francisca Fanny, do porto de Trieste a Santos onde
chegaram, pelo vapor "Columbia" a 22 de Junho
de 1920; tendo logo depois chegado o seu irmão
Roberto que se juntou ao requerente cuja família ficou, assim, constituida de tres pessoas aptas para o trabalho na forma do
art. 101 do Dec. n. 2400 de 9 de Julho de 1913,
a saber:

Felix Kohout	com	26	anos de idade
Francisca Fanny	"	18	" " "
Roberto Kohout	"	20	" " "

De accordo com o exposto e na forma de lei em vigor, o abaixo-assinado solicita de V. Excia as necessarias providencias no sentido de serem restituídas as passagens a que tem direito os membros de sua familia, antes mencionados, tanto mais que necessita

11029 pp 167

da importancia solicitada para adquirir
machinismos agricolas para o cultivo do
lote onde reside com os seus.

Inclusos, encontrareis um
attestado do sr. director do nucleo onde sou
concessionario de lote e tres passaportes.

E do deferimento, por ser de
justica

E. R. M. sê

Coimbatore, 20 de Junho 1922.

Roberto Felix



Hohent Hobert

1



39455

2/6

IMMIGRAÇÃO
13 AGO 1971
SANTOS

13/8/71

24 Seiten enthaltend

Nr.

30755



Im Namen der
Republik Österreich

REISEPASS

Herrn

für *Robert Kohout*

Charakter } *Student*
Beschäftigung }

wohhaft zu *Wien*

im Bezirke *VII. Neustiftg. 87. 18*

Land *Wien*

Wien rinständig

Personbeschreibung des Inhabers.

Geburtsjahr, -monat u. -tag:

20. XI. 1902.

Geburtsort:

Wien

Statur:

mittel

Gesicht:

oval

Haare:

hellbraun

Augen:

braun

Mund:

normal

Nase:

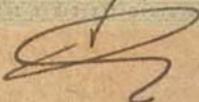
Besondere Kennzeichen:

narbe

hinten dem linken
ohr.

Eigenhändige Unterschrift des Inhabers:

Kohout Robert



Derselbe reiset

über

Jugoslawien, Italien,

nach

Brasilien

Zweck: Auswanderung.

Dieser Paß ist gültig:

bis 1.11.1912.

Namen und Vornamen	Charakter	Geburtsort	Alter	Stand	Statur	Ge- stalt	Haar	Augen

Mit diese Beisetzt:



Die Identität der auf der Photographie
abgebildeten Person mit dem Paßinhaber

Herrn *Robert Kohout*

~~Erau~~

und die eigenhändige Beisetzung der Namens-
unterschrift werden hiemit amtlich bestätigt.



Polizeidirektion in Wien

29. April 1911

Juran



Abgeheftl von der Polizei-Direktion in Wien
29. April 1921.



Sayuan
Wien am 21/5-1921
geben Sie

Die Echtheit der ² mit ¹ stehenden
Unterschrift und des Amtssiegels des
Bund. Minist. f. Aussen
wird hiemit bestätigt.

Wien, am 21/5. 1921.
Dem Bundesministerium für Auseres.



Vice-Consul do Consulado da Republica
dos Estados Unidos do Brazil.

em Vienna aos 24 de Maio de 1921

Recebi coroas: R144.60

O CONSUL

H. Schenk

May 14 31.5.21

REISEPASS
E

REISEPASS

REGIA LEGAZIONE D'ITALIA.

Ufficio passaporti.

No. 27169 di percezione.

Diritto riscosso: L. 10 oro.

Si autorizza il passaggio via:

Posumia — Tarvisio

~~Janico — Brennero~~

per recarsi in Monforte per imbraro

entro giorni

Vienna, li 28 Maggio 1921

Per il Ministro Plenipotenziario;



Jannou
Staatspolizeiliche
Grenzkontrollstelle

Kontrollort { Ausreise
Einreise

31.5.21

Commissariato di P. S.
Stazione Tarvisio
E. 31 MAG. 1921

Bronzkarte, Vienna

- O. W. 21.

Arnoldstein

Ansprech. Eintrag

REISEPASS

REGIA LEGAZIONE D'ITALIA.

Ufficio passaporti.

No. 27169 di percezione.

Diritto riscosso: L. Omaga oro.

Si autorizza il passaggio via:

Postumia — Tarvisio

Innico — Brennero

per recarsi in _____

entro giorni _____

Vienna, il 6 luglio 1921

Per il Ministro Plenipotenziario:



12

Commissariato di P. S.
Stazione Tarvisio
U. 18.011.1921

Staatspolizeiliche
Grenzkontrollstelle
18. VI. 21.
Goldstein
Ausreise Einreise

Commissariato di P. S.
Stazione Tarvisio
E. 9.111.1921

UFFICIO di P. S.

— della —

PORTO DI TRIESTE

19 LUG 1921

Visto imbarcarsi

13

REISEPASS

REISEPASS

REISEPASS



REISEPASS



Wien.

Aus der Oesterreichischen Staatsdruckerei.

ALL' EMIGRANTE

„COSULICH“
SOCIETA' TRIESTINA DI NAVIGAZIONE - TRIESTE

Biglietto d'imbarco TERZA CLASSE N. **7**

Piroscalo	Stazza lorda del vapore tonn.	Stazza netta del vapore tonn.	Velocità miglia all'ora (alle prove)	Durata del viaggio giorni
Pres. Wilson	12578	6734	16—	
Argentina	5387	3231	13 ¹ / ₂	
Belvedere	7305	4448	12—	
Columbia	5507	3209	12—	
Francesca	5228	3029	12—	
Sofia	5527	3311	12—	26
S. Giusto	8606	3311	15—	

col Vapore **SOFIA**

di bandiera italiana che partirà da Trieste il

1911 1921 per **SANTOS**

toccando di scalo i porti di

NAPOLI SANTOS RIO DE JANEIRO

Nome e Cognome		Età	Cucette	Plazze o razioni
1.	<i>Hahout Robert</i>	19	1	1
2.				
3.				
4.				
5.				
6.				
7.				
8.				
9.				
10.				
Totale		1	1	1



Nolo di passaggio L. it. **2150** — per ogni posto commerciale.

Il presente biglietto dà diritto all'imbarco gratuito di 100 Kg. di bagaglio, purchè non superi il volume di mezzo metro cubo ad ogni posto commerciale. L'eccedenza bagaglio è tassata secondo le vigenti disposizioni emanate dal Commissariato Generale d'Emigrazione.

NOLO } al Rappresentante L. **2150** —
PAGATO } al Vettore . . . L. **2150** —
Totale Nolo pagato L.

„COSULICH“
Società Triestina di Navigazione - Trieste
UFFICIO PASSEGGERI

Trieste, li **25-5-1921**



Corumbatahy, de de 1922

1343-22

Certifico para os fins convenientes que o Sr. Felix Kohout é concessionario do lote no. 47 D, da seção "Boa Vista, onde reside e trabalha ha seis meses, em companhia de seu irmão Roberto, de 19 annos de idade — sendo sua familia constituída de mulher e um fillo já nascido no Brazil e do seu referido irmão Roberto.

Corumbatahy, 20 de Junho 1922

J. Camp. D. M.

Director

180

180

Felix Kohout, austriaco, agricultor, de 24 annos, sua mulher, Francisca, de 16, procedentes do porto de Trieste, vieram pelo vapor Columbia, entraram na Hospedaria deste Departamento, em 23 de Junho de 1920 e seguiram para Corumbatahy;

Robert Kohout, austriaco, agricultor, de 18 annos, irmão do requerente, procedente do porto de Trieste, veio pelo vapor Sofia, entrou na Hospedaria deste Departamento, em 16 de Agosto de 1921 e tomou o mesmo destino acima referido.

Conforme se verifica pelo incluso atestado do Director do Nucleo e pelo titulo provisório n.195, expedido em 5 de Maio ultimo, o requerente é concessionario do lote n.47-D, do nucleo colonial " Jorge Tibiriçá," em Corumbatahy. Pelos documentos juntos se verifica que Felix Kohout despendeu LIRAS 1.120,00,- e Robert Kohout, despendeu LIRAS 2.150,00.

Departamento Estadual do Trabalho, São Paulo, 27 de Julho de 1922.

(1920) Marcello Pires
DIRETOR.
Solton a 27-7-22 ldo

Provincia de - re.

l. Costa
seimto m

Liras

3.270.00

28-7-22

[Handwritten signature]

Ernst Smith Co

O. S. - a' l'ent' ad'm

a 2/8/92

[Signature]

Do Apartamento Estadual
para que se digne imprimir
dout. Tenon 22-2-28

Lawson

Rel. Hist. m. Tenon